



® DenTag



36

Cucchiai alveolari • Scharfe Löffel • Bone cures • Curettes osseuses

38

Lime • Feilen • Files • Limes

36

Cucchiai alveolari

Strumenti usati per rimuovere zone granulomatoze eventualmente rimaste in alveolo dopo l'estrazione. Si usano anche per pulire "delicatamente" l'alveolo qualora l'operatore avesse il sospetto che in quest'ultimo fossero presenti corpi estranei.

Scharfe Löffel

Instrumente zum Entfernen von granulomatösen Bereichen, die nach einer Wurzelextraktion eventuell in der Zahnalveole zurückgeblieben sind. Sie dienen auch zur "sanften Reinigung" der Zahnalveole von eventuell darin vorhandenen Fremdkörpern.

Bone curettes

Instruments used to remove any granulomatous areas remaining in the alveolus after an extraction. They are also used to "delicately" clean the alveolus when the operator suspects that foreign bodies are present.

Curettes osseuses

Instruments utilisés pour enlever des zones granulomateuses restées éventuellement dans l'alvéole après l'extraction. Ils sont également utilisés pour nettoyer "délicatement" l'alvéole si l'opérateur pense que des corps étrangers se trouvent à l'intérieur de celui-ci.

38

Lime

Strumenti usati per una adeguata rifinitura dei gradini ossei interprossimali. Sia durante gli interventi parodontali che dopo le estrazioni complesse. Strumenti usati per limare le creste d'osso presenti negli alveoli.

Feilen

Instrumente zur Feinbearbeitung von interproximalen Knochenerhebungen, sowohl während parodontaler Eingriffe als auch nach komplexen Extraktionen. Instrumente zum Abfeilen und Glätten von in den Zahnalveolen befindlichen Knochenkanten.

Files

Instruments that are used to properly finish bony interproximal steps during periodontal procedures and after complete extractions. These instruments are also used to file crests of bone present in the alveoli.

Limes

Instruments utilisés pour une finition adéquate des marches osseuses interproximales, aussi bien pendant les interventions parodontales qu'après les extractions complexes. Instruments utilisés pour limer les lames d'os présentes dans les alvéoles.



fig.0
3600.A0.00
3600.G0.00



fig.1
3600.A0.01
3600.G0.01



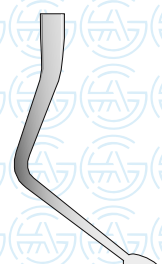
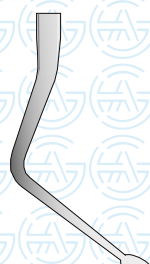
fig.2
3600.A0.02
3600.G0.02



fig.3
3600.A0.03
3600.G0.03



fig.4
3600.A0.04
3600.G0.04



Hemingway



fig.85
3603.A0.85
3603.E0.85
3603.G0.85



fig.86
3603.A0.86
3603.E0.86
3603.G0.86



fig.87
3603.A0.87
3603.E0.87
3603.G0.87



fig.88
3603.A0.88
3603.E0.88
3603.G0.88



Lucas



fig. 0
3615.N0.00

con manico ovale
mit Oval-griff
with oval handle
avec manche ovale

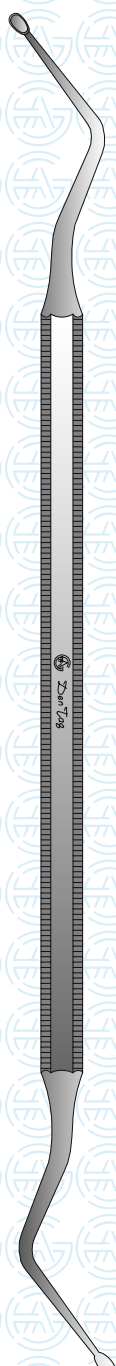


fig. 0
3600.E0.00



fig. 1
3615.N0.01
3600.E0.01



fig. 2
3615.N0.02
3600.E0.02



fig. 3
3615.N0.03
3600.E0.03



fig. 4
3615.N0.04
3600.E0.04



Hemingway



Sugarman fig.1S/2S
3800.A0.1S/2S
3800.G0.1S/2S



Sugarman fig.3S/4S
3800.A0.3S/4S
3800.G0.3S/4S



Schluger fig.9/10
3800.A0.09/10
3800.G0.09/10



Buck fig.11/12
3800.A0.11/12
3800.G0.11/12



Hirschfeld fig.3/7
3850.A0.03/07
3850.G0.03/07



Hirschfeld fig.5/11
3850.A0.05/11
3850.G0.05/11



Hirschfeld fig.9/10
3850.A0.09/10
3850.G0.09/10





® DenTag



40

Strumenti di utilità • Nützlichkeit Instrumente • Utility instruments • Instruments à utilité

42

Specchietti e manici per specchietti • Mundspiegel und Griffe
Handle and mouth mirrors • Manches et miroirs à bouche

44

Strumenti per corone • Kronen Instrumente • Crown instruments • Instruments à couronnes

46

Manici per bisturi • Skalpellgriffe • Scalpels handles • Manches pour bistouris

40

Strumenti di Utilità

Questa famiglia contiene una gamma molto diversificata di strumenti. Vedi i direzionatori di legature usati per posizionare i "brackets" in ortodonzia, i portatamponi, gli strumenti per posizionare sotto la gengiva il filo retrattore ed altri.

Nützlichkeit Instrumente

Diese Gruppe umfaßt eine Auswahl von sehr unterschiedlichen Instrumenten. Siehe Ligatureninstrumente, die in der Orthodontie zur Positionierung von "brackets" verwendet werden, Tamponstopfer, Instrumente zur Positionierung von Drähten unter das Zahnfleisch und dergleichen.

Utility instruments

This family contains a very diversified range of instruments. It includes the directional restraints that are used to secure odontoplasty "brackets", cotton wad holders, instruments for applying retracting wire under the gingiva, and other tools.

Instruments à utilité

Cette famille contient une gamme très diversifiée d'instruments. Comme les directionneurs de ligature utilisés pour positionner les "brackets" en orthodontie, les porte-tampons, les instruments pour positionner sous la gencive le fil dilatateur et autres.

42

Specchietti e manici per specchietti

Mundspiegel und Griffe

Handle and mouth mirrors

Manches et miroirs à bouche

44

Strumenti per corone

Kronen Instrumente

Crown instruments

Instruments à couronnes

46

Manici per bisturi

Skalpelligriffe

Scalpels handles

Manches pour bistouris



strumenti per legature
Ligaturen-Instrumente
ligature instruments
instruments à adapter les ligatures



fig.1
4000.A0.01
4000.G0.01



fig.2
4000.A0.02
4000.G0.02



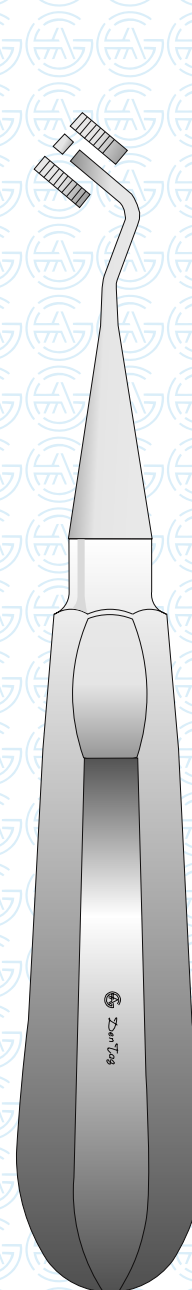
fig.10
4000.A0.10
4000.G0.10



strumenti per elastici
Gummiringe Instrumente
elastic instrument
instrument pour les anneaux



fig.20
4000.A0.20
4000.G0.20



Mershon
4001.Q0.01